



MESTSKÁ ČASŤ BRATISLAVA - DEVÍNSKA NOVÁ VES

Materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva
MČ Bratislava – Devínska Nová Ves
dňa 23.09.2026

Bod č. 7

Žiadosť o zmenu účelu použitia dotácie pre Zväz slovenských filatelistov (názov podľa pozvánky)

Predkladateľ:

Dáriuš Krajčír
Starosta Mestskej časti Bratislava-
Devínska Nová Ves

Zodpovedný:

Ing. Mária Koprdová
Prednostka Miestneho úradu

Spracovateľ:

Veronika Mišíková
Referent pre miestne
dane a dotácie

Materiál obsahuje:

1. Dôvodová správa (povinné)
2. Návrh uznesenia (povinné)
3. Stanoviská odborných komisií
4. Uznesenie miestnej rady
5. UMZ č. 8/2/2026
6. Žiadosť o zmenu účelu dotácie
Zväz slovenských filatelistov
7. Zmluva o poskytnutí dotácie
46/2026
8. Návrh dodatku č. 1 k zmluve
o poskytnutí dotácie na podporu
verejnoprospešných služieb alebo
verejnoprospešných účelov

Návrh uznesenia:

Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves

mení

*uznesenie miestneho zastupiteľstva mestskej časti UMZ č. 8/2/2026 v časti b) kultúrna oblasť
bod 2. Zväz slovenských filatelistov nasledovne:*

Pôvodný text bodu 2. uznesenia v znení:

2.	Zväz slovenských filatelistov	Názov projektu: Prezentácia filatelie a filokartie prostredníctvom výstav, búr a spoločných stretnutí. Použiť konkrétne na: - Súťažné ocenenia (diplomy) - Vydanie príležitostných korešpondenčných lístkov - Tlač výstavného katalógu a palmáre	2050€
----	----------------------------------	---	-------

		- Prenájom sály IstraCentra na výmenné stretnutie (4x200€)	
--	--	--	--

sa nahrádza novým textom v znení:

2.	Zväz slovenských filatelistov	Názov projektu: Prezentácia filatelie a filokartie prostredníctvom výstav, búr a spoločných stretnutí. Použiť konkrétne na: - Súťažné ocenenia (diplomy) - Vydanie príležitostných korešpondenčných lístkov - Tlač výstavného katalógu a palmáre - Prenájom sály IstraCentra na výmenné stretnutie (4x200€) - Grafická úprava 400€ - Tlač publikácie 10€/kus	2050€
-----------	--------------------------------------	---	--------------

Dôvodová správa:

Na Miestny úrad mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves bola doručená dňa 30.7.2026 žiadosť o doplnenie účelu dotácie od Zväzu slovenských filatelistov, kde k pôvodným bodom určeným na použitie dotácie žiadajú doplniť využitie finančných prostriedkov pri vydaní publikácie „Vývoj poštovej siete a pečiatok na území dnešného Slovenska“. Pôvodná dotácia bola schválená na Miestnom zastupiteľstve dňa 25.2.2026 UMZ č. 8/2/2026 konkrétne na:

- súťažné ocenenia (diplomy)
- Vydanie príležitostných korešpondenčných lístkov
- Tlač výstavného katalógu a palmáre
- Prenájom sály IstraCentra na výmenné stretnutie (4x200€)

Žiadajú doplniť:

- Grafická úprava
- tlač

Stanoviská odborných komisií:

Komisia pre dotácie dňa 21.08.2026 do 16:00 hlasovala per rollam o zmene účelu dotácie pre Zväz slovenských filatelistov a prijala nasledovné uznesenie:

Uznesenie 4/8/2026, ktorým odporučila Miestnemu zastupiteľstvu mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves schváliť navrhnutú zmenu účelu dotácie pre Zväz slovenských filatelistov.

Stanovisko Miestnej rady MČ BA DNV:

Miestna rada mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves schválila na svojom zasadnutí dňa 10.09.2026 uznesenie č. 54/9/2026, ktorým odporučila Miestnemu zastupiteľstvu mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves zmeniť uznesenie Miestneho zastupiteľstva mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves UMZ č. 8/2/2026 v časti b) kultúrna oblasť bod 2. Zväz slovenských filatelistov nasledovne:

Pôvodný text bodu 2. uznesenia v znení:

2.	Zväz slovenských filatelistov	Názov projektu: Prezentácia filatelie a filokartie prostredníctvom výstav, búr a spoločných stretnutí.	2050€
-----------	--------------------------------------	---	--------------

		Použiť konkrétne na: - Súťažné ocenenia (diplomy) - Vydanie príležitostných korešpondenčných lístkov - Tlač výstavného katalógu a palmáre - Prenájom sály IstraCentra na výmenné stretnutie (4x200€)	
--	--	---	--

sa nahrádza novým textom v znení:

2.	Zväz slovenských filatelistov	Názov projektu: Prezentácia filatelie a filokartie prostredníctvom výstav, búr a spoločných stretnutí. Použiť konkrétne na: - Súťažné ocenenia (diplomy) - Vydanie príležitostných korešpondenčných lístkov - Tlač výstavného katalógu a palmáre - Prenájom sály IstraCentra na výmenné stretnutie (4x200€) - Grafická úprava 400€ - Tlač publikácie 10€/kus	2050€
-----------	--------------------------------------	---	--------------

Iné stanoviská:

Zväz slovenských filatelistov Radlinského 9, 812 11 Bratislava

Miestny úrad Devínska Nová Ves
Novoveská 17/A
843 10 Bratislava

Odbor kultúry

K rukám: pani Veronika Mišíková

V Bratislave, dňa 30.07.2026

Vec: Žiadosť o zmenu využitia dotácie.

Vážené dámy a páni,

Zväz slovenských filatelistov a Klub filatelistov KF 51-60 Sandberg, Devínska Nová Ves, s vďakou obdržali od Vášho miestneho úradu dotáciu na úspešne zrealizovanú filatelistickú výstavu SANDBERGFI 2026. Nakoľko aj po uskutočnení tejto výstavy, ktorá mala široký pozitívny ohlas, ostala časť sumy dotácie vo výške 950,- Eur nevyčerpaná, dovoľujeme si Vás touto cestou požiadať o zmenu využitia tejto časti dotácie.

Nadalej sa jedná o účel podpory kultúrneho a spoločenského života mestskej časti a to konkrétne podporou vydania knihy určenej nielen lokálnej filatelistickej komunite. Viacerí členovia Klubu filatelistov sídliaceho v Devínskej Novej Vsi sú spoluautormi a prispievateľmi diela pripraveného do tlače, prepracované a doplnené dielo Monografia československých známok č. 15 a druhý diel – „Pečiatky na území Slovenska od roku 1752 do roku 1918“. Vyššie uvedenú sumu zostatku dotácie by sme radi využili na vydanie tejto publikácie. Po konzultácii konkrétnej podoby bude v nej uvedená podpora jej vydania zo strany Vašej mestskej časti.

Na základe uvedeného si úctivo dovoľujeme požiadať o odsúhlasenie zmeny využitia zvyšnej časti dotácie v sume 950,- Eur, pôvodne určenej na podporu filatelistickej výstavy SANDBERGFI 2026, na vydanie knihy o Pečiatkach na území Slovenska od roku 1752 do roku 1918.

S úctou

Zväz slovenských filatelistov
RNDr. Pavol Lazar, predseda

Zväz slovenských filatelistov Radlinského 9, 812 11 Bratislava

Miestny úrad Devínska Nová Ves
Novoveská 17/A
843 10 Bratislava

Odbor kultúry

K rukám: pani Veronika Mišíková

V Bratislave, dňa 19.8......2026

Vec: Doplnenie Žiadosti o zmenu využitia dotácie – Rozpis využitia dotácie

Vážené dámy a páni,

Vo veci našej Žiadosti o zmenu využitia dotácie, poskytnutej Klubu filatelistov KF 51-60 Sandberg, si touto cestou dovoľujeme doplniť rozpis použitia tejto dotácie podľa jednotlivých položiek.

Dotáciu by sme chceli použiť v sume 950,- Eur na vydanie publikácie autorov Ing. Ján Fratrič CSc. a Ing. Vladimír Sládek – Poštové pečiatky z územia dnešného Slovenska (1752-1918) Vývoj poštovej siete a pečiatok na území dnešného Slovenska. Ing. Vladimír Sládek je členom KF 51-60 Sandberg.

Uvedená publikácia bude vydaná vo formáte A4, s počtom strán cca. 550. Počet výtlačkov 150.

Predpokladané náklady na vydanie publikácie sú nasledovné:

- Grafická úprava – 400,- Eur;
- Tlač, 10,- Eur/kus – 1.500,- Eur;
- Spolu 1.900,- Eur

Zostatok dotácie v sume 950,- Eur preto navrhujeme využiť na vydanie uvedenej publikácie, pričom suma 400,- Eur pokryje grafickú úpravu publikácie pred tlačou a suma 550,- Eur pokryje časť nákladov na tlač. Pokrytie zvyšných nákladov na tlač máme zabezpečené formou príspevkov od KF 51-26 Dunaj, od KF 51-60 Sandberg a formou sponzorského príspevku, všetko spolu 950,- Eur.

V publikácii bude samozrejme uvedená Mestská časť Devínska Nová Ves ako finančný prispievateľ jej vydania.

Rozpis predkladá Zväz slovenských filatelistov, Radlinského 9, Bratislava, v zastúpení splnomocnencom Jaroslavom Valentínom, predsedom KF 51-60 Sandberg.

S úctou

Jaroslav Valentín, predseda
KF 51-60 Sandberg
za Zväz slovenských filatelistov

**ZMLUVA O POSKYTNUTÍ DOTÁCIE
NA PODPORU VEREJNOPROSPEŠNÝCH SLUŽIEB
ALEBO VEREJNOPROSPEŠNÝCH ÚČELOV**

uzatvorená podľa § 51 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov

(ďalej ako „Zmluva“)

Zmluvné strany:

Mestská časť Bratislava-Devínska Nová Ves
zastúpená: Dáriuš Krajčír, starosta
so sídlom: Novoveská 17/A, 843 10 Bratislava
IČO: 00603392
DIČ: 2020919109
Bankové spojenie: VÚB, a .s.
IBAN: SK31 0200 0000 0000 0162 4042
BIC/SWIFT: SUBASKBX
(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

názov: Zväz slovenských filatelistov
zastúpené: RNDr. Pavol Lazar
so sídlom: Radlinského 9/2101, 812 11 Bratislava – Staré Mesto
právna forma: občianske združenie
číslo registrácie: VVS/1-909/90-218
IČO: 00178039
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka
IBAN: SK93 0200 0000 3500 6543 1012, var. symbol: 5160
(ďalej len „Prijímateľ“)

**Článok I.
Preambula**

1. Poskytovateľ je podľa § 7 ods. 4 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov oprávnený poskytnúť dotácie právnickej osobe a fyzickej osobe – podnikateľovi, ktorá má na jeho území sídlo alebo trvalý pobyt, alebo ktorá pôsobí alebo vykonáva činnosť na jeho území, alebo poskytuje služby obyvateľom mestskej časti, za podmienok ustanovených všeobecne záväzným nariadením mestskej časti, a to na podporu všeobecne prospešných služieb, všeobecne prospešných alebo verejnoprospešných účelov, na podporu podnikania a zamestnanosti.
2. Poskytnutie dotácie, ktoré je predmetom tejto Zmluvy, vychádza zo Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves č. 5/2019 s účinnosťou od 08.10.2019 o poskytovaní dotácií z rozpočtu Mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves ďalej len „VZN“).

**Článok II.
Predmet Zmluvy**

1. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi dotáciu na základe jeho písomnej žiadosti o dotáciu v oblasti kultúry, ktorá bude poskytnutá jednorazovo na účet prijímateľa.

Predmetom tejto Zmluvy je poskytnutie dotácie Prijímateľovi na podporu projektu: „Prezentácia filatelie a filokartie prostredníctvom výstav, búrz a spoločných stretnutí“ (ďalej len „Projekt“), a to iba na tieto účely:

- Súťažné ocenenia (diplomy)
- Vydanie príležitostných korešpondenčných lístkov
- Tlač výstavného katalógu a palmáre

- Prenájom sály IstraCentra na výmenné stretnutie (4x200€)
Iné použitie poskytnutej dotácie, aj v rámci uvedeného Projektu, je neprípustné.

2. Pokiaľ bude schválená dotácia použitá na nákup hmotného majetku, ktorého doba používania je dlhšia ako jeden rok a očakávaná obstarávacía cena vyššia ako 1700,- eur, vyhradzuje si Poskytovateľ v zmysle Čl. 6 ods. 2 VZN právo na vrátenie tohto hmotného majetku. Hmotný majetok musí byť vrátený vo funkčnom stave, alebo nahradený peňažnou hodnotou zníženou za každý rok používania o 20%.
3. Prijímateľ dotácie je povinný bezodkladne písomne informovať poskytovateľa o každej skutočnosti, ktorá by mohla obmedziť alebo znemožniť využitie dotácie v súlade s jej účelom.
4. Poskytnutie dotácie bolo schválené Miestnym zastupiteľstvom mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves na zasadnutí konanom dňa 25.02.2026 pod číslom UMZ 8/2/2026.

Článok III. Výška dotácie a platobné podmienky

1. Podľa predloženého rozpočtu Projektu, celkové oprávnené náklady Projektu sa odhadujú na sumu 2275€.
2. Prijímateľovi bude na základe tejto Zmluvy, na účely uvedené v čl. II ods. 2, poskytnutá nenávratná finančná dotácia vo výške 2050€.
3. Platu dotácie zrealizuje Poskytovateľ jednorazovým bezhotovostným prevodom na účet Prijímateľa, uvedený v záhlaví tejto Zmluvy, a to v termíne do 30 kalendárnych dní po účinnosti tejto Zmluvy.
4. Prijímateľ je povinný dodržať pri realizácii predmetu Zmluvy maximálnu hospodárnosť, efektívnosť a účelovosť v súlade s ustanoveniami zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a postupovať v súlade so zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Článok IV. Vyúčtovanie dotácie

1. Prijímateľ sa zaväzuje realizovať Projekt na vlastnú zodpovednosť.
2. Poskytnutá dotácia je účelovo viazaná na krytie nákladov vecne špecifikovaných v článku II ods. 2 tejto Zmluvy.
3. Obdobie oprávneného použitia poskytnutej dotácie je kalendárny rok 2026 (t.j. od 1.1.2026 do 31.12.2026).
4. Prijímateľ Dotácie nesmie použiť poskytnutú dotáciu na:
 - a) stravovanie, pokiaľ to nie je neoddeliteľnou súčasťou projektu,
 - b) nákup alkoholických a tabakových výrobkov,
 - c) na mzdové náklady príjemcu dotácie, honoráre pre príjemcu dotácie a súvisiace odvody do poisťovní,
 - d) na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z poskytnutých úverov,
 - e) na činnosť a výdavky, ktoré nesúvisia s projektom, na ktorý je dotácia poskytnutá,
 - f) na vyrovnanie záväzkov z predchádzajúcich rokov.

5. Podmienky použitia poskytnutej dotácie upravuje Čl.3 a Čl.6 VZN a zúčtovanie dotácie upravuje Čl. 7 VZN.
6. Záverečná správa a celkové vyúčtovanie poskytnutej dotácie musí byť vypracované a predložené Poskytovateľovi do 30 dní po ukončení Projektu, na ktorý bola dotácia poskytnutá, najneskôr však do 31. decembra 2026. Pokiaľ projekt prebieha v mesiaci december, dotáciu je možné zúčtovať najneskôr do 10.januára 2027.
7. Finančné vyúčtovanie musí byť vypracované v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov s predložením prehľadu dokladov preukazujúcich použitie dotácie a čitateľných fotokópií dokladov preukazujúcich použitie dotácie s náležitosťami, ktoré vyžaduje zákon. Prijímateľ sa súčasne zaväzuje predložiť k finančnému vyúčtovaniu doklad preukazujúci úhradu tretím osobám.
8. Po vyúčtovaní dotácie za obdobie od uzatvorenia Zmluvy do vyúčtovania dotácie bude Poskytovateľom uskutočnená administratívna finančná kontrola.
9. Za správnosť predloženého vyúčtovania zodpovedá štatutárny orgán Prijímateľa.
10. Poskytovateľ dotácie nebude akceptovať vyúčtovanie, ktoré bude neúplné alebo nečitateľné, alebo ktorého správnosť nebude potvrdené osobou podľa ods. 9 tohto článku.
11. Prijímateľ, ktorý nie je osobou povinnou v zmysle zákona o účtovníctve, musí po dobu piatich rokov odo dňa podpisu Zmluvy uchovávať všetky účtovné doklady, súvisiace s realizáciou predmetu Zmluvy.
12. Prijímateľ sa zaväzuje odstrániť zistené nedostatky vo vyúčtovaní dotácie podľa pokynov Poskytovateľa v stanovenom termíne. V prípade, že Prijímateľ v stanovenom termíne neodstráni nedostatky, je povinný vrátiť nevyúčtovanú dotáciu na účet Poskytovateľa.
13. Ak Prijímateľ poruší finančnú disciplínu podľa § 31 ods. 1 písm. a) zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, je povinný podľa § 31 ods. 3 citovaného zákona zaplatiť odvod vo výške porušenia finančnej disciplíny a penále vo výške 0,1 % zo sumy, v ktorej došlo k porušeniu finančnej disciplíny, za každý aj začatý deň porušenia finančnej disciplíny do dňa odvedenia finančných prostriedkov vrátane, najviac do výšky tejto sumy.
14. Nevyčerpané finančné prostriedky je prijímateľ povinný vrátiť poskytovateľovi najneskôr do 5 dní od predloženia zúčtovania, pričom je povinný poskytovateľovi doručiť avízo o vrátení finančných prostriedkov. Nevyčerpané prostriedky sa nevracajú, ak ich suma nepresiahne 5 €.
15. Ak Prijímateľ nepoužije dotáciu na účel uvedený v Čl. II. ods. 2 tejto Zmluvy, alebo použije len jej časť, alebo ju použije v rozpore s VZN a zmluvnými podmienkami, je povinný ju vrátiť celú, alebo jej časť, a to v termíne do 5 dní od zúčtovania, na účet Poskytovateľa uvedený v záhlaví Zmluvy.

Článok V. Kontrola

1. Poverení zamestnanci Poskytovateľa a miestny kontrolór (ďalej len „oprávnení zamestnanci Poskytovateľa“) sú oprávnení kedykoľvek vykonať u Prijímateľa kontrolu všetkých dokumentov, ktoré súvisia so schválenou dotáciou, ako aj vecnú kontrolu realizácie Projektu. Oprávnení zamestnanci Poskytovateľa majú počas trvania a realizácie schváleného Projektu a 3 roky nasledujúce po roku zúčtovania dotácie prístup ku všetkým dokumentom týkajúcich sa poskytnutej dotácie Prijímateľa a, súvisiacich s výdavkami na realizáciu Projektu a plnením povinností podľa tejto Zmluvy. Prijímateľ je povinný počas tejto doby umožniť oprávneným zamestnancom Poskytovateľa prístup k obchodným dokumentom, týkajúcich sa Projektu a použitia dotácie.

2. Prijímateľ je povinný pri kontrole vykonávanej oprávnenými zamestnancami Poskytovateľa predložiť originály dokumentov (napr. doklady preukazujúce fyzický súlad projektu, účtovné a finančné doklady a pod.).
3. Prijímateľ je povinný poskytovať požadované informácie oprávneným zamestnancom Poskytovateľa, dokladovať svoju činnosť a umožniť vstup oprávneným zamestnancom Poskytovateľa do objektov a na pozemky Prijímateľa, súvisiace s Projektom za účelom kontroly plnenia tejto Zmluvy.
4. V prípade neodôvodneného odmietnutia kontroly použitia dotácie alebo použitia dotácie na iný, ako schválený účel je prijímateľ povinný vrátiť poskytovateľovi dotáciu v rozsahu a spolu s príslušným penále podľa § 31 zákona NR SR č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
5. V prípade, ak prijímateľ dotácie:
 - a) prekročí lehotu ustanovenú na vyúčtovanie dotácie podľa zmluvných podmienok,
 - b) poruší podmienky a pravidlá uvedené v tejto Zmluve alebo
 - c) neodôvodnene odmietne vykonanie kontroly podľa čl. V. tejto Zmluvy
 má Poskytovateľ právo požadovať vrátenie dotácie v plnom rozsahu a spolu s penále vo výške podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z.
6. Kontrolu a jej podmienky upravuje Čl. 8 VZN.

Článok VI. Sankcie

1. Ak prijímateľ dotácie nezúčtuje poskytnutú dotáciu v termíne uvedenom v čl. IV bod 6 tejto Zmluvy alebo ak bude jej zúčtovanie neúplné, alebo ak prijímateľ nevráti nepoužitú poskytnutú dotáciu v termíne uvedenom v čl. IV bod 14 tejto Zmluvy, je povinný zaplatiť poskytovateľovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % z nezúčtovanej sumy, resp. z nevrátenej sumy, a to za každý deň omeškania.
2. Zároveň je Prijímateľ povinný zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z neoprávnene použitej sumy dotácie resp. nezúčtovanej dotácie, a to za každý deň odo dňa prijatia dotácie Prijímateľom do vrátenia dotácie na účet Poskytovateľa, najviac však do výšky poskytnutej sumy.
3. V zmysle Čl. 9 ods. 4 VZN, pokiaľ Prijímateľ nepoužije dotáciu alebo jej časť alebo ju použije v rozpore so zmluvnými podmienkami, je povinný okrem poskytnutej dotácie vrátiť aj skutočný výnos vzniknutý z akéhokoľvek použitia týchto prostriedkov.

Článok VII. Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Táto Zmluva je vyhotovená v 4 vyhotoveniach, z toho 3 vyhotovenia pre Poskytovateľa a jedno vyhotovenie pre Prijímateľa.
2. Právne vzťahy v tejto Zmluve neupravené sa riadia ustanoveniami VZN a Občianskeho zákonníka, prípadne ďalšími príslušnými právnymi predpismi platnými v SR.
3. Táto Zmluva môže byť menená, doplňovaná alebo upravovaná len na základe vzájomného súhlasu zmluvných strán. Zmeny a dodatky k tejto Zmluve musia byť uzatvorené v písomnej forme.
4. Ak Poskytovateľ pri vykonávaní kontroly poskytovania dotácie vyplácanej jednorazovo zistí, že Prijímateľ, ktorému dotácia bola alebo má byť poskytnutá, akýmkoľvek spôsobom porušil zmluvné podmienky Zmluvy alebo porušil platné právne predpisy alebo je voči nemu začaté konanie podľa Čl. 3 ods. 6 písm. e), f), g) alebo i) a ods. 7 písm. e) VZN, je oprávnený ihneď od Zmluvy odstúpiť. Odstúpenie od Zmluvy je účinné dňom jeho doručenia Prijímateľovi.

5. Táto Zmluva je povinne zverejňovanou Zmluvou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a nadobúda účinnosť podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že bez zbytočného odkladu oznámia druhej zmluvnej strane akékoľvek zmeny v údajoch uvedených v tejto Zmluve, najmä zmenu adresy, obchodného mena, právnej formy, IBAN-u, a pod.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že povinnosť doručiť písomnosť podľa Zmluvy sa považuje v konkrétnom prípade za splnenú dňom prevzatia písomnosti alebo odmietnutím túto písomnosť prevziať. Ak sa v prípade doručovania prostredníctvom poštového podniku vráti doručovaná zásielka ako nedoručená (napr. príjemca písomnosti v odbernej lehote nevyzdvihne alebo jej prevzatie zmeškal) alebo nedoručiteľná z akéhokoľvek dôvodu, považuje sa takáto zásielka za doručенú dňom jej vrátenia adresátovi. Pre doručovanie je rozhodná adresa zmluvných strán uvedená v záhlaví tejto Zmluvy alebo iná adresa, ak bola druhej zmluvnej strane písomne oznámená.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že obsah tejto Zmluvy zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ju podpísali.
9. Zmluvné strany prehlasujú, že Zmluvu neuzatvorili v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok.

04. 03. 2026

V Bratislave dňa2026

Za Poskytovateľa:

Dáriuš Krajčír
starosta

04. 03. 2026

V Bratislave dňa2026

Za Prijímateľa:

RNDr. Pavol Lazar

DODATOK Č. 1
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ DOTÁCIE NA PODPORU VEREJNOPROSPEŠNÝCH
SLUŽIEB ALEBO VEREJNOPROSPEŠNÝCH ÚČELOV
uzavretý v zmysle § 51 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších
predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“) medzi:

Zmluvné strany:

Mestská časť Bratislava-Devínska Nová Ves

zastúpená: Dáriuš Krajčír, starosta

so sídlom: Novoveská 17/A, 843 10 Bratislava

ICO: 00603392

DIC: 2020919109

Bankové spojenie: VUB, a .s.

IBAN: SK31 0200 0000 0000 0162 4042

BIC/SWIFT: SUBASKBX

(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

názov: Zväz slovenských filatelistov

zastúpené: RNDr. Pavol Lazar

so sídlom: Radlinského 9/2101, 812 11 Bratislava – Staré Mesto

právna forma: občianske združenie

číslo registrácie: VVS/1-909/90-218

ICO: 00178039

Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka

IBAN: SK93 0200 0000 3500 6543 1012, var. symbol: 5160

Preambula

Zmluvné strany v súlade s Článkom VII. bod 3. Zmluvy č. 46/2026 o poskytnutí dotácie na podporu verejnoprospešných služieb alebo verejnoprospešných účelov uzatvorenej dňa 4.3.2026 (ďalej len „Zmluva“) uzatvárajú po vzájomnej dohode tento Dodatok č. 1 k Zmluve (ďalej len ako „Dodatok č. 1“)

Článok I.

Predmet dodatku

1. Na základe Dodatku č. 1 sa znenie Zmluvy mení a dopĺňa nasledovne:

1.1.V Článku II. Predmet Zmluvy sa bod 1. ruší a nahrádza sa nasledovným znením:

„Poskytovateľ poskytne prijímateľovi dotáciu na základe jeho písomnej žiadosti o dotáciu v oblasti kultúry, ktorá bude poskytnutá jednorazovo na účet prijímateľa. Predmetom tejto Zmluvy je poskytnutie dotácie Prijímateľovi na podporu projektu: „Prezentácia filatelie a filokartie prostredníctvom výstav, búr a spoločných stretnutí“ (ďalej len „Projekt“), a to iba na tieto účely:

- Súťažné ocenenia (diplomy),
- Vydanie príležitostných korešpondenčných listkov,
- Tlač výstavného katalógu a palmáre,
- Prenájom sály IstraCentra na výmenné stretnutie (4x200€),
- Grafická úprava 400€,
- Tlač publikácie 10€/kus

Iné použitie poskytnutej dotácie, aj v rámci uvedeného Projektu, je nepripustné.“

1.2.V Článku II. Predmet Zmluvy sa bod 4. ruší a nahrádza sa nasledovným znením:

„4. Poskytnutie dotácie bolo schválené uznesením Miestneho zastupiteľstva mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves UMZ 8/2/2026 zo dňa 25.02.2026. Doplnenie predmetu dotácie bolo schválené uznesením Miestneho zastupiteľstva mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves UMZ [...] zo dňa [...].“

1.3. V Článku II. Predmet Zmluvy sa dopĺňa bod 5. s nasledovným znením:

„5. Prijímateľ sa zaväzuje:

- a) zabezpečiť, aby v publikácii vydanej v rámci realizácie projektu, na ktorý bola poskytnutá dotácia v zmysle tejto Zmluvy, bola uvedená informácia o tom, že publikácia bola vydaná s finančnou podporou Mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves,
- b) bezodplatne odovzdať najneskôr do [...] od vydania [...] kusov vydanej publikácie Miestnej knižnici Devínska Nová Ves Istrijská č. 6 841 07 Bratislava za účelom jej zaradenia do knižničného fondu a sprístupnenia verejnosti.“

Článok II.

Záverečné ustanovenia

1. Dodatok č. 1 mení a dopĺňa Zmluvu len v rozsahu stanovenom v článku I. dodatku č. 1. Ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú nezmenené.

2. Tento dodatok č. 1 je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.
3. Zmluvné strany prehlasujú, že si znenie tohto dodatku č. 1 pred podpisom pozorne prečítali, jeho obsahu porozumeli, bol uzatvorený po vzájomnom prerokovaní podľa ich slobodnej vôle, určite vážne, nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok.
4. Tento dodatok č. 1 je vyhotovený v troch vyhotoveniach, pričom poskytovateľ obdrží dve (2) vyhotovenia a príjemca obdrží jedno (1) vyhotovenie.
5. Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zo strany oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v súlade s § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.



V Bratislave, dňa:

Za [.]:

|

V Bratislave, dňa:

Za [.]:

Dáriuš Krajčír
starosta

[.]

